ΕΤΟΣ Α'. ΒΑΡΝΑ 20 ΙΟΥΛΙΟΥ 1891. — Σάββατον ΑΡ. 28.

ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ

Ἐσωτερικοῦ

Ετησί . . . . . λέβα 10.
Ἐξάμηνος. . . . . » 6.

Ἐξωτερικοῦ

Ετησία . . . . . φρ. 12.
Ἐξάμηνος . . . . . » 7.

Αἱ συνδρομαὶ γίνονται δεκταὶ εἰς χρυσόν, διεθνεῖς ταχυδρ. ἐπιταγάς, καὶ γραμμάτια τῆς Βουλγαρικῆς τραπέζης δι ἐπιστολῆς ἐπὶ συστάσει.

Αἱ συνδρομαὶ προπληρόνονται

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΜΗΜΑ 1, ΑΡ. 535.

ΟΔΗΣΣΟΣ

ΚΕΝΤΡ. ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΑ * ΒΑΡΝΑ

ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΗ ΚΑΤΑ ΣΑΒΒΑΤΟΝ

Διὰ πᾶσαν αἴτησιν ἀπευθυντέον : -o- à la redaction du journal «Ὀδησσός»

ΤΙΜΑΙ ΚΑΤΑΧΩΡΙΣΕΩΝ

Ἐν σελ. α'. σελίδι ὁ στίχος 90 ἑκ.
Ἐν » β'. » » 80 »
Ἐν » γ'. » » 60 »
Ἐν » δ'. » » 40 »

Διὰ διαρκεῖς ἀγγελίας γίνονται ἰδιαίτεραι συμφωνίαι

Τὰ πρὸς τὴν «Ὀδησσὸν» ἀποστελλόμενα χειρόγραφα δὲν ἐπιστρέφονται.

Ἕκαστον φύλλον τιμᾶται 25 ἑκ.

Ἐν Βάρνῃ 19 Ἰουλίου 1891.

Η ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΙΣ ΕΙΣ ΤΟΥΣ ΡΩΣΣΟΥΣ

Τὴν περιλάλητον καὶ γνωστὴν παρ' ἡμῖν τοῖς Ἕλλησι πρόρρησιν τῆς φυλλάδας τοῦ Ἀγαθαγγέλου περὶ καθόδου εἰς τὴν πόλιν τοῦ Κωνσταντίνου τοῦ γένους τῶν Ξανθῶν οἱ ὁποῖοι βεβαίως δὲν εἶναι παρὰ οἱ Ρῶσσοι, φαίνεται ὅτι οἱ Γάλλοι πρόκειται νὰ τὴν φιλοξενήσωσιν ἐν τῷ ἡμερολογίῳ τῆς ἐνεργοῦ πολιτικῆς αὐτῶν. Οὕτω τελευταῖον τὸ ὄργανον τῶν Ὀρλεανιδῶν ἐν Παρισίοις, ἡ ἐφημερὶς «Γαλάτης» εὑρίσκει ὡς δίκαιον καὶ πρακτικὸν ὥστε ἡ ἔγγραφος μετὰ τῆς Ρωσσίας συμμαχία γείνῃ ἐπὶ τῇ βάσει τῆς ἐκ μέρους τῆς Γαλλίας παραχωρήσεως τῆς Κωνσταντινουπόλεως εἰς τοὺς Ρώσσους. Τὸ κείμενον τοῦ ἐν λόγῳ ἄρθρου ἔχει ὡς ἑξῆς:

Ἡ στιγμὴ ἐπέστη. Ἡ Ρωσσία θέλει τὴν Κωνσταντινούπολιν. Ἐπιθυμεῖ ὥστε αἱ μοῖραι τοῦ στόλου αὐτῆς νὰ ἐξελίσσωνται ἐλευθέρως ἐν τῇ Μεσογείῳ. Λοιπὸν ἐπὶ τῇ βάσει ταύτῃ δονάμεθα νὰ διαπραγματευθῶμεν ἀπὸ τοῦδε, ἀντὶ ἁπλῆς συνεννοήσεως, συμμαχίαν ἀρκούντως τακτικὴν, συμμαχίαν ἔγγραφον.»

Οἱ συντάκται τῆς εἰρημένης ἐφημερίδος ὡς καὶ οἱ ἱδρυταὶ αὐτῆς ὑπῆρξαν πάντοτε πρακτικοὶ ἄνθρωποι, καθὸ Ἰουδαῖοι. Εἶναι ἀληθὲς ὅτι οὔτε ἐκεῖνοι, οὔτε ἐν γένει οἱ Γάλλοι εἶναι κύριοι τῆς Κωνσταντινουπόλεως ὅπως ἡ δώρησις αὐτῆς θεωρηθῇ ὡς γεγονὸς ὁριστικὸν καὶ ἀναμφισβήτητον. Ἀφ' ἑτέρου ἡ ἰδέα τοῦ Ὀργάνου τῶν Ὀρλεανιδῶν δὲν εἶναι ἡ μερική, ἐφ' ὅσον ἡ Γαλλία, ἡ ἐπίσημος ἐννοῆται δὲν ἀσπάζεται αὐτήν.

Ἐν τούτοις ὅπως καὶ ἂν ἔχῃ τὸ πρᾶγμα, δὶ ἡμᾶς τοὺς Ἀνατολικοὺς λαοὺς ἡ ἀνέλιξις αὕτη τοῦ μεταξὺ τῆς τριπλῆς συμμαχίας καὶ τῆς Γαλλο-ρωσσικῆς συνεννοήσεως ἀνταγωνισμοῦ δὲν δύναται ἢ νὰ κινήσῃ εἰς τὸν ὕψιστον βαθμὸν τὸ ἐνδιαφέρον ἡμῶν. Διότι ὡς ἔχει ἡ γνωστὴ διεύθυνσις τῆς πολιτικῆς τῆς Γαλλίας καὶ τῆς Ρωσσίας, ἐὰν ἡ ἀνάκτησις τῆς Ἀλσατίας καὶ τῆς Λωρραίνης εἶναι ἡ ἄκρα ἐπιθυμία τῶν Γάλλων, τ' ἀντισταθμίσματα τὰ ὁποῖα ἡ Ρωσσία θὰ ἐζήτει ἐν περιπτώσει νίκης αὐτῶν θὰ ἔχωσιν ὡς ἔδαφος τὴν Ἀνατολὴν καὶ δὴ τὴν Κωνσταντινούπολιν. Δὲν εἶναι ἑπομένως οἱ Γάλλοι οἵτινες σήμερον ἔρχονται ὅπως καταστήσωσι γνωστὰς τὰς πρὸ πολλοῦ κεκηρυγμένας ταύτας τάσεις τοῦ πανσλαβισμοῦ, ἀλλὰ μόνον παρέχουσι τὴν ἀπόδειξιν ὅτι βαθμηδὸν ἐξοικειοῦνται εἰς τὰς πλέον ἀποκότους πρὸς τὴν αὐτοκρατορίαν τοῦ Βορρᾶ παραχωρήσεις, αἵτινες ἄλλοτε ἐχαρακτηρίζοντο παρ' αὐτῶν διὰ τῆς ἀφθόνου θυσίας αἵματος καὶ χρυσοῦ ὡς ὁ φοβερώτερος κίνδυνος τῆς Εὐρώπης. Οὔτε δύναται νὰ θεωρηθῇ ὡς ἀβλαβὴς ἡ ἐν τῇ δημοσιότητι ριπτομένη ἰδέα αὕτη καθὸ μὴ ἐκπροσωποῦσα τὰς σκέψεις ὁλοκλήρου τοῦ γαλλικοῦ ἔθνους ἢ τοὐλάχιστον τῆς σήμερον διεπούσης τὰ γαλλικὰ πράγματα μερίδος. Δυστυχῶς ἡ ψυχολογικὴ κατάστασις τῶν Γάλλων, ἥτις λίαν φωτεινῶς ἐξεικονίζεται εἰς τὰς ἀκράτους πρὸς τὴν Ρωσσίαν συμπαθείας αὐτῶν, πείθει πάντα σκεπτόμενον ἄνθρωπον ὅτι ἀπόλυτος μετὰ τοῦ σλαβικοῦ ὄγκου συνεννόησις εἶναι ἡ λογικωτέρα συνέπεια τῆς ἐκδηλουμένης ζωηρότητος ἐν τῇ Γαλλο-ρωσσικῇ συμπαθείᾳ. Τὸ τεχνικὸν ρεῦμα λοιπὸν ὅπερ προωρίσαται νὰ δημιουργήσῃ παρὰ τῷ λαῷ σήμερον ἡ ὑπὸ τοῦ Γαλλικοῦ τύπου ὑπὲρ τῆς Ρωσσίας προπαγάνδα θὰ ἔχῃ ὡς τελικὸν ἀποτέλεσμα νὰ παρασύρῃ ἡμέραν τινα κατ' ἐκείνους οἵτινες θ' ἀπέστεργον σήμερον ν' ἀποδεχθῶσι τὰς θεωρίας αὐτῆς.

Ἐν τοιαύτῃ περιπτώσει εἶναι κατάδηλον ὅτι ἡ Γαλλία, ἥτις χαίρει τῶν ζωηροτέρων συμπαθειῶν παρὰ τοῖς ἀνατολικοῖς ἢ μᾶλλον τοῖς Ἰλλυρικοῖς λαοῖς θὰ λάβῃ θέσιν πολεμίαν πρὸς αὐτοὺς ὑποχρεουμένους νὰ εὕρωσιν ἄγκυραν ἀσφαλείας εἰς τοὺς κόλπους τοῦ ἀντιθέτου συνασπισμοῦ. Πραγματικῶς πολιτικὴ βασιζομένη ἐπὶ τῆς προσδοκίας τῆς καθόδου τῶν Ρώσσων εἰς τὴν Βαλκανικὴν εἶναι μωρὰ ἀπευθυνομένη πρὸς πάντας τοὺς ἐν αὐτῇ οἰκοῦντας λαούς, ἡ ἔμπρακτος δὲ παράδοσις τῆς Κωνσταντινουπόλεως εἰς τοὺς Ρώσσους θ' ἀνέτρεπε τὴν ἐν τῇ Βαλκανικῇ κατάστασιν τῶν πραγμάτων καὶ θὰ ἐπέφερε τὴν ἐκμηδένισιν τῶν ἐν αὐτῇ κρατῶν καὶ ἐθνικοτήτων.

Ἐπὶ τοῦ ἀντικειμένου αὐτοῦ οὐδεμία δύναται νὰ ὑπάρχῃ διχογνωμία μεταξὺ Ἑλλήνων, Βουλγάρων, Σέρβων, Ρουμούνων καὶ τῶν Τούρκων ἔτι. Οἱαδήποτε ἀντιζηλίαι καὶ ἂν ἐμφιλοχωρῶσιν εἰς τὰς ἀμοιβαίας τάσεις τῶν διαφόρων ἐθνικοτήτων καὶ κρατῶν τοῦ Αἵμου, ἡ περὶ τῆς διεθνοῦς ἐν τῇ χερσονήσῳ ταύτῃ πολιτικῆς γνώμη δὲν δύναται νὰ ἦναι ἡ ἑνιαία. Ἡ Ἰλλυρικὴ ἀπὸ τῶν Καρπαθίων μέχρι τῆς Μεσογείου ἀνήκει καὶ δέον ν' ἀνήκῃ εἰς τοὺς οἰκοῦντας ἐν αὐτῇ λαούς. Ἡ περὶ τῶν ἀμοιβαίων ἀντεκδικήσεων περὶ τῶν ἀμφισβητουμένων ἐν τῇ χώρᾳ ταύτῃ τμημάτων· τοπογραφικῶν καὶ ἐθνογραφικῶν ἔρις, ὀφείλει νὰ ἐννοηθῇ ὡς οσα ἐσωτερική, οἰκογενειακή, μὴ ἐπιτρέπουσα τὴν εἰς αὐτὴν ἀναμιξιν τῆς ἐντίμου μεσιτείας τῶν μεγάλων διπλωματῶν. Ἡ ἐν τῇ Ἰλλυρικῇ ὁριστικὴ διαμόρφωσις ὀφείλει ν' ἀφεθῇ ἐλευθέρα εἰς τὴν κατεργασίαν τῆς ἀρχῆς καθ' ἣν ὑπερτερεῖ ὁ παράγων ὁ ἀφθονώτερον παρεχων τὰ ἐφόδια οὐχὶ μόνον τῆς ἠθικῆς ὑπεροχῆς ἀλλὰ καὶ τῆς ὑλικῆς. Ὁπωσδήποτε ἡ λύσις αὕτη εἶναι καὶ ἀξιοπρεπεστέρα καὶ πολὺ ὀλιγώτερον κινδυνώδης, τῆς ἄλλης, ἥτις θὰ ἐγίνετο ὑπὸ τὰς ἐμπνεύσεις καὶ τὰς ἐποφθαλμιάσεις ἐκείνων οἵτινες πρὸς τὴν Ἰλλυρικὴν ἀποβλέπουσιν μετὰ τῶν αὐτῶν ὀρέξεων ὡσεὶ ἐπρόκειτο περὶ Βουχάρας, Χίβας, Μοζαμβικῆς ἢ καὶ Ἐρζεγοβίνης.

Ἐν ἐνὶ λόγῳ προκειμένου περὶ ξένων καθόδων εἰς τὴν χερσόνησον τοῦ Αἵμου, αἱ ἀντιζηλίαι ὀφείλουσιν νὰ ὑποχωρήσωσιν εἰς τὸ αἴσθημα τῆς αὐτοσυντηρήσεως, ὅπερ καθιστᾷ αἰσθητοτέρους τοὺς δεσμοὺς τῆς ἀλληλεγγύης οἵτινες διέπουσι τὴν τύχην τῶν λαῶν τῆς Ἰλλυρικῆς.

ΚΑΙ ΠΑΛΙΝ ΠΕΡΙ ΑΝΑΤΟΛΙΚΗΣ ΟΜΟΣΠΟΝΔΙΑΣ.

Ὑπὸ ἐκπλήξεως ἀληθῶς κατέχεται πᾶς ὅστις ἀμερολήπτως ἀναγιγνώσκει τὰ ὑπὸ τοῦ αὐστρουγγρικοῦ τύπου γραφόμενα καὶ μάλιστα ἐκείνου ὅστις διευθύνεται ὑπὸ τῶν ἀρχαίων κατακτητῶν τῆς γῆς τῆς Ἐπαγγελίας οἵτινες νομίζοντες, φαίνεται, ὅτι ἐν τῇ γραφίδι αὐτῶν ἔγκειται ἡ κατὰ τῶν ἑλλήνων ἐκδίκησις μεταχειρίζονται ταύτην εἰς οἱαδήποτε ζητήματα προσπαθοῦντες νὰ ἀναιρέσωσιν αὐτὰ ἔστω καὶ ἐὰν ὑπὸ σύμπαντος τοῦ κόσμου ἐπιβεβαιοῦνται ὡς ἀληθῆ. Οὕτω π.χ. τὸν λόγον τὸν ὁποῖον ὁ κ. Τρικούπης ἐξεφώνησεν ἀπὸ μηνὸς περίπου ἐν Βελιγραδίῳ περὶ τοῦ ὁμοσπονδιακοῦ συνδιασμοῦ ἐξακολουθῶσιν ἔτι σχολιάζοντες ἐν Βιέννῃ καὶ Πέστῃ προεξάρχοντος τοῦ πολλοῦ καὶ σοβαροῦ «Ν. Ἑλ. Τύπου». Οὗτος ἀντεπεξερχόμενος ἐν κυρίῳ ἄρθρῳ κατὰ τῆς ἰδέας τῆς ἀλληλεγγύης τῶν σλαβικῶν γενῶν ἣν κατὰ τὴν ἐπίσκεψιν τῆς εἰς Πράγαν ἐκθέσεως προύκάλεσαν Σέρβοι φοιτηταί, στρέφει τὸν λόγον πρὸς τὸν κ. Τρικούπην, λέγων ὅτι «οἱ Σέρβοι οἱ ἐλθόντες ὅπως ἀνακηρύξωσι τὴν σλαβικὴν ἀλληλεγγύην, εἶναι κατ' οἶκον δραστηριώτατοι ἀπόστολοι τῆς βαλκανικῆς ὁμοσπονδίας. Ἠκρώάσθησαν κεχηνότες τῶν ρημάτων τοῦ κ. Τρικούπη, ὅστις ἐπεσκέφθη ὡς εἰσηγητὴς τῆς ὁμοσπονδιακῆς ἰδέας τὰς πρωτευούσας τοῦ Λίμου; νῦν δὲ διοργανίζονται ἐν Σερβίᾳ συναθροίσεις πρὸς ἵδρυσιν διακλαδώσεως τοῦ Συλλόγου τῆς βαλκανικῆς ὁμοσπονδίας καίτοι αὕτη δὲν προσέλαβεν ἔτι ἀπτὸν τύπον. Ἱστορικὴν πλάνην θὰ διαπράττει ὁ συγκρίνων τὸ ἐνεστὸς κίνημα πρὸς τοὺς συλλόγους τοὺς παρασκευάσαντας τὴν ἐθνικὴν ἑνότητα ἐν Γερμανίᾳ. Ἐν Ἀνατολῇ οὔτε λόγος περὶ ἐθνικῆς ἑνότητος. Πρόκειται ἁπλῶς νὰ ἱδρυθῇ τὸν βάθρον τῆς ρωσσικῆς δυνάμεως, πρὸς τὸν σκοπὸν δὲ τοῦτον προσκομίζουσι λίθους οἱ Σέρβοι. Οὐχ' ἧττον αἱ καταβαλλόμεναι ἐπὶ τῆς χερσολήσου προσπάθειαι εἶναι ἄξιον προσοχῆς συμπτωμα. Ἡ ὁμοσπονδία σχεδιάζεται ἀνὰ μέσον Σερβίας, Ἑλλάδος καὶ Μαυροβουνίου, ἐποφθαλμιῶσα δὲ εἰς χωρας περιλαμβανομένας εις τὴν ζωνην τῶν συμφερόντων Βουλγαρίας καὶ Τουρκίας, ἀποκλειει τὰ δυω ταυτα κρατη. !! Εἰς ἡμᾶς ἀποβαίνει ἀκαταλήπτον πῶς Ἕλλην πολιτικὸς ἐγένετο πλάνης ἀπόστολος τοιουτου ἀκατορθωτου ὁμοσπονδιακοῦ διαγράμματος καίτοι τῆς Ἑλλάδος ἡ θεσις ἐπὶ τῆς χερσονησους τοῦ Αἵμου εἶναι χωριστὴ. Εἶναι δὲ βέβαιον ὅτι οἱ ἕλληνες τὴν ὁμοσπονδίαν ζητοῦσιν ὑπὸ τὴν σκέπην τῆς Ρωσσίας, διὰ τοῦτο δὲ Βουλγαρία, Τουρκία καὶ Ρωμανία οὐ μόνον δὲν θὰ συμμετασχωσι τῆς (πολυκροτου) ὁμοσπονδίας, ἀλλα καὶ θὰ θεωρησωσι τὸν συνοδεσμον, Ἑλλάδος, Σερβίας καὶ Μαυροβουνίου ὡς στρεφομενον κατὰ τῆς ἰδέας ἑαυτῶν ἀνεξαρτησίας.

Δ. Πιστευομεν ἀδιστακτως ὅτι οὐδεὶς βεβαίως θὰ σκέπτηται ὡς ὁ σοβαρὸς „Ν. Ἑλ. Τυπος" εἰς τὸν ὁποῖον αφευκτως δὲν συμφερει ἡ επιτευξις τῆς συνεννοήσεως καὶ ἑνωσεως τῶν κρατῶν τῆς χερσονησου τοῦ Αἵμου ἤτις τοτε βεβαίως ὑπερασπίσει τὴν ἀνεξαρτησίαν ἑνὸς ἑκαστου τῶν κρατῶν τουτων κατὰ ἐπιβουλων καὶ καταχθονίων σκοπῶν ἀνδρῶν, ἀρεσκομενων καὶ ἐπιθυμουντων τὴν μεταξὺ τῶν κρατῶν τοῦ Αἵμου διαίρεσιν.

ΒΑΡΝΑΪΚΑ.

— Μετὰ μεγίστης χαρᾶς μεταδίδομεν τοῖς ἀναγνώσταις ἡμῶν τὴν κατὰ πάντα εὐάρεστον εἴδησιν καθ' ἣν ὁ ἐν Σωζουπόλει ἀξιότιμος κ. Χατζῆ Κωστάκης Θεοφανείδης ἰδιοκτήτης τοῦ ἀτμοπλοίου «Φερδινάνδος Α-ος» ὅστις πρῶτος συνέλαβε καὶ ἐπραγματοποίησε τὴν κατὰ πάντα ὠφέλιμον ἰδέαν τῆς ἑνώσεως τῶν ἐν τῇ παραλίᾳ ἡμῶν ἐμπορικῶν λιμένων, διαπραγματεύεται ἐν Κων]πόλει πρὸς ἀγορὰν καὶ ἑτέρου ἀτμοπλοίου ἐκ 300 τόννων τὸ ὁποῖον ὑπὸ βουλγαρικὴν σημαίαν θὰ ἐκτελῇ ταξείδια μεταξὺ Βάρνης—Μύργου—Κωνσταντινουπόλεως. Πεποιθαμεν ὅτι ἡ σεβ. ἡμῶν κυβέρνησις κατανοοῦσα τὴν σπουδαιότητα τοῦ μελετωμένου ἔργου θέλει παρασχῇ αὐτῷ πᾶσαν εὐκολίαν, καὶ ὑποστήριξιν.

— Τραγικὸν συμβὰν ἔλαβε χώραν τὴν παρελθοῦσαν Τρίτην ἐν τῇ ἱερᾷ ἐκκλησίᾳ τῆς Παναγίας Νεᾶνις μόλις δεκαοκταέτις ἐκ Σούμλας τάσχουσα τὰς φρένας συνοδευομένη δὲ ὑπὸ τῆς μητρὸς αὐτῆς ἐξητεῖτο παρὰ τῆς Θεοτόκου τὴν ἴασιν αὐτῆς ὅτε παρ' ἐλπίδα διαφυγοῦσα τὰ ὄμματα τῶν πρὸς φύλαξιν αὐτῆς τεθεισῶν λυναικῶν ἤνοιξεν ἐπιτηδείως τὸ κάλυμμα τοῦ κατὰ τὴν αὐλὴν τοῦ ναοῦ φρέατος ἔνθα πεσοῦσα κατὰ κεφαλῆς εὗρεν οἰκτρὸν τὸν θάνατον.

Περίτρομοι πολλοὶ τῶν κατοίκων ἔτρεξαν εἰς τὸν τόπον τοῦ δυστυχήματος καὶ μετὰ παρέλευσιν σχεδὸν δεκαπενταλέπτου χρονικοῦ διαστήματος ἐξήγαγον αὐτὴν ἐν ἐλεεινῇ καταστάσει. Ἡ ἀστυνομία προσκληθεῖσα ἐγκαίρως εἰδοποίησε τὸν ἰατρὸν τῆς δημαρχείας ὅστις παρασχὼν τῇ παθούσῃ μετὰ πολλῆς τῆς φιλοστοργίας πάσας τὰς ἀναγκαίας περιθάλψεις ἐδήλωσε τέλος ὅτι ἀπέθανεν. Ἀξιολύπητος ἦν ἡ θέσις τῆς δυστυχοῦς μητρός, ἥτις ὅμως ἐν τῇ ἀπογνώσει καὶ μεγάλῃ αὐτῆς φιλοστοργίᾳ ἐζήτησε τεχνηέντως πως νὰ ἐνοχοποιήσῃ τὴν φύλακα τῆς θυγατρός της. Ὅπως δήποτε ὅμως εὐχῆς ἔργον ἤθελεν εἶσθαι ἂν ὑπεδεικνύετο ὑπὸ τῶν ἁρμοδίων ὡς τὸ μόνον κατάλληλον μέσον πρὸς θεραπείαν τῶν πασχόντων τὰς φρενας τὸ φρενοκομεῖον.

— Ἀφίξεις-Ἀδεῖα ἀπουσίας ἀφίκετο ἐν τῇ ἡμετ. πόλει προερχόμενος ἐκ Σοφίας ὁ κάλλιστος συμπολίτης καὶ φίλος ἡμῶν κ. Γεώργιος Παρουσιάδης πρωτοδίκης τοῦ ἐν τῇ πρωτευούσῃ πρωτοδικείου ὃν μετὰ χαρᾶς ἐπανεῖδον οἱ γονεῖς, συγγενεῖς καὶ οἱ πολυαρίθμοι αὐτοῦ φίλοι.

— Τὴν παρεθοῦσαν Τετάρτην διὰ τοῦ ἀτμοπλοίου Κουρτζῆ «Πάνορμος» ἀφίκετο ἐξ Ἀθηνῶν ἔνθα χάριν ἀναψυχῆς μετέβη ὁ κάλλιστος ἡμῶν φίλος καὶ συμπολίτης Δ. Ι. Τράκογλους γενόμενος δεκτὸς ὑπό τε τῆς οἰκογενείας καὶ τῶν πολλῶν αὐτοῦ φίλων.

ΣΧΟΛΙΚΑ.

Λ.

(Συνέχεια.)

Αἱ προφορικαὶ τῶν μαθητριῶν ἐξετάσεις ἀπέδειξαν ὅτι πάντα τὰ ἐν τῷ παρθεναγωγείῳ διδαχθέντα ἦσαν μηχανὴ τῆς ὁποίας κινητήριος δύναμις ἦν ἡ διδάσκαλος! Ἀνάγνωσις βεβιασμένη καὶ ἀσυνάρτητος ἐν πολλοῖς, ἀποστήθησις κατὰ τὴν σημασίαν τῆς λέξεως τοῦ κειμένου τροχάδην ἀπαγγελία, ἄνευ ἀκριβοῦς γνώσεως τῶν λεγομένων καὶ ἐνὶ λόγῳ ψιττακισμὸς ἐχαρακτήριζεν τὰς μαθητρίας, ἐκτὸς ἐννοεῖται ἐλαχίστων ἐξαιρέσεων αἱ ὁποῖαι παλιν παραβαλλόμεναι πρὸς τὸ ὁλικὸν ἦσαν κόκκος ἄμμου ἐν τῇ παραλίᾳ. Ἡ κατὰ τὸ ἐκπνεῦσαν ἤδη σχολικὸν ἔτος διενθυντρια τῆς ἐν λόγῳ σχολῆς εἶναι ὁμολογουμένως κάτοχος ἱκανῶν γνώσεων αἱ ὁποῖαι ἐνδυναμούμεναι ὑπὸ τῆς πείρας θὰ ἀναδείξωσιν βεβαίως αὐτὴν μίαν τῶν καλῶν διδασκάλων πρὸς ὠφέλειαν καὶ τῆς ἰδίας καὶ τῆς κοινωνίας. Πρὸς τὸν σκοπὸν ὅμως τοῦτον ἀνάγκη ἐν τῇ διδασκαλίᾳ της νὰ ἔχῃ πάντοτε ὑπ' ὄψει τὸ προγονικὸν καὶ σοφὸν ἐκεῖνο λογιον «οὐκ ἐν τῷ πολλῷ τὸ εὖ, ἀλλ' ἐν τῷ εὖ τὸ πολύ» ἀδύνατον τ. ἔ. νὰ καρποφορήσῃ ἡ διδασκαλία ὅταν ὁ διδάσκων δὲν λαμβάνει ὑπ' ὄψει τὴν σωματικὴν τοῦ παιδὸς ἀνάπτυξιν, ἀλλὰ προσπαθεῖ νὰ διδάξῃ αὐτῷ πλειότερα τοῦ δέοντος διὰ νὰ ἀποδείξῃ ὅτι καθ' ὅλον τὸ ἔτος εἰργάσθη εὐσυνειδήτως, ἀφοῦ ἐδίδαξεν ἐν μιᾷ μόνῃ τάξει τόσα κεφάλαια ἐκ τοῦ δεῖνος συγγραφέως, ἀπασαν τὴν ἀρχαίαν σύγχρονον καὶ νεωτέραν ἱστορίαν καὶ τόσα ἄλλα τὰ ὁποῖα στολίζουσι πολλῶν σχολείων προγράμματα ἄνευ πραγματικῆς ὅμως ὠφελείας. Ἐπίσης ἀδύνατον νὰ καρποφορήσῃ ἡ διδασκαλία ἂν δὲν παρίσταται ἐναργῶς εἰς τὸν νοῦν τοῦ παιδὸς τὸ διδασκόμενον, τὸ ὁποῖον πάλιν προϋποθέτει διδάσκαλον ἔχοντα ἐν αὐτῷ ἀκριβῆ καὶ καθαρὰν τὴν εἰκόνα τοῦ διδαχθησομένου. Ἐκ τούτων λοιπὸν ἕπεται ὅτι ἡ δεσποινὶς Λ. Κ. Γιακουμοπούλου ὑπὸ πεπειραμένην δεδοκιμασμένην καὶ νοήμονα διευθύντριαν δύναται νὰ χρησιμεύσῃ λίαν τῇ ἡμετ. σχολῇ καὶ λαμπρὰ νὰ παράσχῃ αὐτῇ ὑπηρεσίας οὐχὶ ὅμως καὶ ὡς διευθύνουσα, καθόσον στερεῖται πολλῶν ἔτι προσόντων πρὸς τὸ διευθύνειν, τὰ ὁποῖα χορηγεῖ ἡ πεῖρα δὲν δύναται δὲ ὡς καὶ αὐτὴ ἡ ἰδία γινώσκει νὰ ἐπιβληται ταῖς ὑπ' αὐτὴν ὡς ἐκ τῆς νεαρᾶς αὐτῆς ἡλικίας· ὅπως δήποτε ὅμως ὡς διδασκάλου οὐδέν τις δύναται περὶ αὐτῆς νὰ εἴπῃ. Ἡ δεσποινὶς Φιλομένη Καρατζᾶ ἴσως ἔχει τὰς ἀπαιτουμένας πρὸς διδασκαλίαν τῶν παίδων γνώσεις· δυστυχῶς ὅμως «τὸ γιγνώσκειν δὲν εἶναι ἴσον τὸ διδάσκειν». Ἐκ τῆς καθόλου διδασκαλίας αὐτῆς καὶ ἰδίᾳ ἐκ τῶν ἐξετάσεων ἀπέδειξεν ἡ ἐν λόγῳ διδάσκαλος ὅτι στερεῖται τοῦ ἀπαραιτήτου ἐκείνου διὰ πάντα ἐν γένει διδάσκαλον προσόντος, τοῦ νὰ δύναται δηλ. νὰ μεταδίδῃ τὰς ἑαυτῆς γνώσεις καὶ εἰς τὰς μαθητρίας της, διὰ τοῦτο δὲ φαίνεται καθὼς αὐταὶ αἱ ἰδιαι ὡμολόγησαν, καὶ ἐξεταζόμεναι δημοσίᾳ ἀπέδειξαν, καθ' ὅλον τὸ ἔτος ἀπέφευγε νὰ ἀναπτύξῃ τὸ διδασκόμενον μάθημα περιοριζομένη κατὰ τὴν μαρτυρίαν τῶν μαθητριῶν της εἰς τὸ τῶν γραμματοδιδασκάλων ἐκεῖνο «παρέτ' ἀπ' ἐδῶ ἕως ἐκεῖ» διὰ τοῦτο δὲ καὶ κατὰ τὰς ἐξετάσεις αἱ μαθήτριαι εἰς μὲν τὰ ἑλληνικὰ οὐδὲ τῶν κυριωτέρων λέξεων τὴν σημασίαν ἐγνωριζον εἰς δὲ τὰ μαθηματικὰ ἐπὶ ὡρισμένων (20—25) προβλημάτων ἐξητάσθησαν καὶ τὰ ἄλλα δὲ μαθήματα ἀπήγγειλαν χωρὶς νὰ ἐνοῶσι τὸ λεγόμενον. Περὶ τῆς δεσποινίδος Βενετίας Κακούλη δυνάμεθα ἀπροκαλύπτως νὰ εἴπωμεν ὅτι εἰργάσθη πρακτικώτατα, προσεπάθησε δὲ νὰ καταστήσῃ τὴν διδασκαλίαν αὐτῆς καταληπτὴν εἰς τὰ μικρὰ κοράσια εὐχῆς ἔργον δὲ θὰ ἦτο ἂν τις τῶν ἐνταῦθα ὁμογενῶν ἀνελάμβανε τὴν δαπάνην τῆς ἀποπερατώσεως τῶν σπουδῶν αὐτῆς πρὸς ὠφέλειαν τῆς Κοινότητος ἡμῶν. Ὅσον δ' ἀφορᾷ τὰς δεσποινίδας Ἄνναν Μαυροπούλου καὶ Ζωγραφίαν Δαβιδοπούλου αὐταὶ ἀναλόγως τῶν νηπιαγωγικῶν αὐτῶν γνώσεων εἰργάσθησαν ὅσον ἦν αὐταῖς δυνατὸν δέονται ὅμως καὶ αὐταὶ ἀνωτέρας ἐπιβλέψεως ὡς δείξωμεν περαιτέρω. Προκειμένου δὲ περὶ τῆς δεσποινίδος Μαρίας Χαλκιοπούλου αὕτη ἀπὸ ἱκανῶν ἐτῶν διδάσκουσα τὰ ἐργόχειρα ἐν τῇ ρηθείσῃ σχολῇ λίαν εὐδοκίμως παρουσίασεν καὶ κατὰ τὸ λῆξαν ἔτος συλλογὴν ἐργοχείρων ὑπερτέραν παντος ἐπαίνου. Καὶ ταῦτα μὲν περὶ τῶν ἐξετάσεων ἤδη δὲ περὶ τῶν ἐπενεκτέων μεταρρυθμίσεων πρὸς τελεσφοροτέραν λειτουργίαν τοῦ ἐν λόγῳ καθιδρύματος καὶ ἐπίτευξιν τοῦ ποθουμένου σκοποῦ. Γ. Σ. [Ἀκολουθεῖ].

Η « ΟΔΙΣΣΟΣ » ΕΝ ΠΥΡΓΩι.

Πολλάκις ἐλάβομεν ἀφορμὴν ἐκ τῶν ἰδιαιτέρων ἡμῶν ἐκ Πύργου ἀνταποκρίσεων ἵνα εὐφήμως ἀναφέρωμεν ἐν ταῖς στήλαις τῆς «Ὀδησσοῦ» τὰ ὀνόματα τῶν ἐφόρων τῆς ἐν Πύργῳ ἑλλ. Κοινότητος διὰ τὰς ἀγρύπνους καὶ ἀόκνους προσπαθείας τὰς ὁποίας πάντοτε καταβάλλουσι ἀφότου τὸ βαρὺ ἀληθῶς ὑπὸ πάσας τὰς ἐπόψεις καὶ δυσβάστακτον φορτίον ὑπευθύνην των ἀνέλαβον. Οἱ ρηθέντες κύριοι παντὶ σθένει ἐνεργοῦσι πρὸς ἀναπλήρωσιν τῶν ἐν τῇ Κοινότητι ἐλλειπῶς ἐχόντων, διορθοῦντες μὲν τὰ κακῶς κείμενα, ρυθμίζοντες δὲ ἐπὶ τὸ τελειότερον τὰ καλῶς ἔχοντα καὶ ἰδίᾳ φροντίζοντες καὶκοπιῶντες ὑπὲρ παντὸς ὅ,τι συντελεῖ πρὸς ἀπρόσκοπτον λειτουργίαν τῶν ἐκπαιδευτηρίων τῆς κοινότητος ἐξευρίσκοντες πρὸς τοῦτο διὰ πολλῶν καὶ διαφόρων λυσιτελῶν μέσων τοὺς ἀναγκαίους πόρους. Κατὰ δὲ τὴν ἡμετέραν ἐκεῖθεν ἐσχάτως διάβασιν ἐμάθομεν μετὰ χαρᾶς ὅτι ἡ ἐν λόγῳ ἐφορία κατὰ τὸ λῆξαν σχολικὸν ἔτος τῇ συμπράξει καὶ τοῦ μητροπολίτου Ἀγχιάλου βλέπουσα ὅτι τὸ προσωπικὸν τῆς ἀστικῆς τῶν ἀρρένων σχολῆς δὲν ἀνταποκρίνεται διὰ πολλοὺς καὶ διαφόρους λόγους εἰς τὰς προσδοκίας καὶ τοὺς πόθους τῆς Κοινότητος, πρὸς δὲ ὅτι ἕνεκεν πολλῶν αὐτοῦ ἐλλείψεων, πρὸς ἐπίτευξιν τοῦ ἐπιδιωκομένου ὑπὸ τῆς Κοινότητος σκοποῦ ἀπαιτουμένων χωλαίνουσι λίαν ἤτε πρόεδρος τῶν σχολῶν καὶ ἡ ἐπὶ τὰ κρείττω προαγωγὴ καὶ ἀνάπτυξις τῶν μαθητευόντων, ἀπεφάσισε νὰ ἀπολύσῃ ἅπαντας τοὺς διδασκάλους τῶν καθηκόντων των, νὰ ἀντικαταστήσῃ δὲ αὐτοὺς δι' ἑτέρων δυναμένων νὰ ἀνταποκριθῶσιν εἰς τὰς ἀπαιτήσεις καὶ τοὺς πόθους τῆς Κοινότητος. Ἡ ἐφορία βεβαίως συνῃσθάνθη ἐν τῇ ἐκπληρώσει τοῦ ἑαυτῆς καθήκοντος ὅτι μεταξὺ τῶν πολιτῶν ἴσως ὑπῆρχον καὶ τινες συμπαθοῦντες ἐνί ἢ ἑτέρῳ τῶν διδασκάλων τὸν ὁποῖον καὶ ἐπεθύμουν νὰ ὑπερασπίσουν γεννῶντες οὕτω σκάνδαλα μεταξὺ τῆς Κοινότητος ὅπως ὁπότε ὅμως ἵνα μὴ δυσαρεστήσῃ οὐδένα ἐξ αὐτῶν καὶ προλάβῃ πᾶν ἐνδεχόμενον ν' ἀναφυῇ σκάνδαλον, προέβη εἰς τὸ γενικὸν τοῦτο καὶ λυσιτελέστατον μέτρον, ἐπισπασαμένη διὰ τοῦτο τὸν ἔπαινον ἁπαξαπάσης τῆς ὁμογενοῦς Κοινότητος καὶ δικαιώσασα πληρέστατα τὰς προσδοκίας αὐτῆς ἥτις ἀπόλυτον ἐμπιστοσύνην τῇ ἐφορίᾳ τρέφουσα ἐνεπιστεύσατο ὑπὸ τὴν ἄοκνον αὐτῆς προστασίαν τὰ ἀγαπητά της τέκνα. Τὴν φροντίδα περὶ ἐξευρέσεως καταλλήλου προσωπικοῦ διὰ τὰ σχολεῖα αὐτῆς ἀνέθηκε τῇ Α. Π. τῷ μητροπολίτῃ· πιστεύομεν δὲ ὅτι οὗτος μετὰ πάσης προθυμίας ἐργασθήσεται πρὸς ἐκπλήρωσιν τῶν πόθων τῆς Κοινότητος, καίτοι αὕτη τῇ ἁπλῇ καὶ μόνῃ συστάσει τῆς «Ὀδησσοῦ» σκοπὸν προὐτίθετο νὰ παραλάβῃ ἐν ταῖς σχολαῖς διευθυντὴν τὸν ὑπὸ τῆς «Ὀδησσοῦ» ὑποδειχθέντα διδάσκαλον, ἐν παντὶ δόκιμον καὶ ταῖς ἐπιθυμίαις τῆς Κοινότητος ἀνταποκρινόμενον. Εὐχόμεθα ἐν ὀνόματι τῶν σχολῶν Πύργου ὑπὲρ ὧν μεγάλως ἐνδιαφέρεται ἡ «Ὀδησσὸς» ἵνα ἡ ἐκλογὴ ἀποβῇ ὑπὲρ τῆς Κοινότητος.

— Τὸ παρελθὸν Σάββατον δικασθεὶς ὑπὸ τοῦ στρατοδικείου κατεδικάσθη εἰς τὸν διὰ τυφεκισμοῦ θάνατον ὁ λοχίας Φίλιππος Τάσωφ ἢ Σαββέφ, ἕνεκεν ἀπειθείας καὶ ἐπιθέσεως διὰ πολυκρότου κατὰ τῶν ἀνωτέρων του, φόνου τοῦ συστρατιώτου αὐτοῦ, καὶ ἑτέρων προγενεστέρων ἐγκλημάτων. Ὁ ρηθεὶς ἀπαγόμενος εἰς θάνατον ἐδήλωσεν ἐν ὅλῃ αὐτοῦ τῇ ἀταραξίᾳ καὶ ἀπαθείᾳ ἐκπληξάσῃ ἅπαντας ὅτι ἀπόλλυσι τὴν ζωὴν χαριν τῆς μέθης· συνεβούλευσε δὲ τοῖς στρατιώταις διατελοῦσιν ἐν τῇ ὑπηρεσίᾳ οὐδέποτε νὰ μεταχειρίζωνται τὸ ποτὸν καὶ ἀκολούθως ψαλλομένης τῆς νε

---

(28) ΕΠΙΦΥΛΛΙΣ «ΟΔΙΣΣΟΥ» **(28)**

ΠΑΥΛΟΥ ΓΡΙΜΜ.

ΤΑ ΑΠΟΚΡΥΦΑ
ΤΗΣ ΠΕΤΡΟΥΠΟΛΕΩΣ ΕΠΙ ΤΟΥ ΑΥΤΟΚΡΑΤΟΡΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΥ

Τὸ καταγώγιον τῶν λῃστῶν ἐν Σεννάγια.

(Συνέχεια).

— Ὁ ἐξάδελφός μου θέλει νὰ λάβῃ ὅλα, εἶπεν ὁ Μακάρωφ γελῶν.

— Ὁ ἐξάδελφός σου; ἠρώτησεν ὀργίλως ὁ Περφίλιτς.

— Ναί, ὁ ἐξάδελφός μου ἤτοι ὁ υἱὸς τῆς ἀδελφῆς τῆς μητρός μου, διότι ὁ γέρων Κμουρκιουδμπέκωφ εἶχε τὴν ἀδελφὴν τῆς μητρός μου. Καὶ ἐν τούτοις πρέπει νὰ γράψω τὴν διαθήκην τοῦ θείου μου; Καλά, Περφίλιτς, εὐχαρίστως, διότι ὁ ἀγαθὸς ἐξάδελφός μου θὰ μοὶ ἐπιτρέψῃ νὰ γράψω τι καὶ διὰ τὸν ἑαυτόν μου. Ὁ θεῖός μου ἔχει παρ' αὐτῷ κόρην ἀ! γέρον ἁμαρτωλέ...

Ἐξαίφνης ἰδέά τις ἐπῆλθεν εἰς τὴν διάνοιαν αὐτοῦ καὶ ἤρχισε σκεπτόμενος.

— Μήπως εἶνε ἡ Νατάσα; Τίς οἶδε; Ἀλλὰ πῶς νὰ προσεκολλήθη πλησίον του; Πῶς τὸν εὗρε; Διατὶ δὲν κατώρθωσα νὰ τὴν συναντήσω ἀφοῦ ὁ Τοβάρωφ τὴν συνήντησε δίς;

Ἔπειτα προσέθηκε μεγαλοφώνως:

— Ἡ ὑπόθεσις ἀπὸ τῆς αὔριον πρέπει νὰ τεθῇ εἰς ἐνέργειαν ἀλλὰ πρέπει νὰ μέ ὁδηγήσῃς παρὰ τῷ προσφιλεῖ μοι θείῳ. Ἐπιθυμῶ νὰ λάβω τὴν εὐλογίαν του.

— Μήπως ζητεῖς νὰ κλέψῃς τὴν κόρην· τοῦτο δὲν σοὶ ἐπιτρέπεται, διότι τὸ ἐξέλεξα δι' ἐμέ. Θὰ γράψῃς τὴν διαθήκην, θὰ λάβῃς τὰς 5 χιλιάδας καὶ τίποτε περισσότερον, οὔτε τὸν θεῖόν σου ὅλα ὅλη θὰ ἰδῇς, οὔτε τὴν κόρην, διότι βεβαίως ὁ θεῖός σου δὲν θὰ θεωρήσῃ ἑαυτὸν εὐτυχῆ διὰ τὴν ἐπίσκεψιν τοῦ ἀνεψιοῦ. Εἴμεθα σύμφωνοι· ἄς φάγωμεν.

Ἀλλ' ὁ Μακάρωφ τὸν παρετήρησε μετὰ προσοχῆς χωρὶς νὰ εἴπῃ τι· καὶ ἐκεῖνος εἶχε τὰ σχέδιά του.

— Καμπανίτην! ἐφώνησεν.

— Καμπανίτην! ἐπανέλαβεν ὡς ἠχὼ ὁ Περφίλιτς

Ἡ διασκέδασις βαθμηδὸν καθίστατο θερμοτέρα καὶ θορυβωδεστέρα, αἱ κεφαλαὶ ἐφλέγοντο, ὅτε ἠκούσθη ὅτι ἔν τινι δωματίῳ ἔπιπτον καὶ ἐθραύοντο φιάλαι μετὰ μεγάλου κρότου· ἀμέσως οἱπάντες ἠγέρθησαν, διότι αἱ θραυσθεῖσαι φιάλαι ἐσήμενον ὅτι ἡ ἀστυνομία εὑρίσκεται ἐκεῖ που πλησίον.

Οἱ πάντες ἠκροῶντο καὶ περιέμενον μετ' ἀγωνίας. Μετά τινα λεπτὰ ἠκούσθησαν φωναί τινες μεταξὺ τῶν ὁποίων διεκρίνετο ἡ τοῦ Τροφίμιτς· ἀμέσως ἐθραύσθη καὶ ἑτέρα φιάλη.

— Ἔρχονται! εἶπον ἀνησύχως οἱ κακοῦργοι.

Καὶ πράγματι δὲν ἠπατῶντο, διότι αὐτοστιγμεὶ εἰσῆλθεν εἰς ὑπαστυνόμος μετά τινων στρατιωτῶν.

Οὐδεὶς ἐτόλμησε ν' ἀνεγείρῃ τοὺς ὀφθαλμούς.

— Λυποῦμαι εἰς ἄκρον διὰ τὴν ἀνησυχίαν τὴν ὁποίαν σᾶς προύξένησα, εἶπεν ὁ ὑπαστυνόμος· ἀλλὰ πταίετε σεῖς διότι κατέληξαν τὰ πράγματα εἰς τοι-

χρωσίμου ἀκολουθίας ἀπήχθη εἰς τὸν τόπον τῆς καταδίκης ἔνθα ὑπέστη τὴν νενομισμένην ποινὴν διὰ τεσσαράκοντα βολῶν.

ΕΣΩΤΕΡΙΚΑ.

— Κατὰ τὸν μῆνα Ἀπρίλιον ἐ. ἔ. ἐν Βουλγαρίᾳ συνέβησαν τὰ ἑξῆς: φόνοι 28, ἐξ ὧν 21 ἐκ προμελέτης 7 τυχαίως, τραυματισμοὶ 30: 24 ἐκ προμελέτης καὶ 6 τυχαίως, αὐτοχειριάσεις 15: 8 δ ἀπαγχονισμοῦ καὶ 7 διὰ πυροβόλου, ἀπόπειρα ἀάτοχειριάσεις 1. Σώματα φονευθέντα εὑρέθησαν 6. Ἐπνίγησαν 20. ληστεῖαι καὶ κλοπαὶ ἐν ὅλῳ 102 λεβῶν 41.496.55 ἐξ ὧν αἱ 12 ἐγένοντο ἐν τῷ νομῷ Βάρνης πυρκαϊαὶ ἐγένοντο 61 λέβ. 41.373., ἐκβιασμοὶ 7 καὶ νόθα τέκνα ἐγεννήθησαν 4.

— Τὸ ὑπουργεῖον τῶν ἐσωτερικῶν ἐξεπόνησε κανονισμὸν σταλέντα τῇ ἀστυνομίᾳ, συμφώνως δὲ τούτῳ καὶ τῷ 116-ῳ ἄρθρῳ τοῦ περὶ ἀστυνομίας νόμου θὰ ἐκγυμνάζηται ἡ ἔφιππος καὶ μεθόριος χωροφυλακὴ καθ' ἕκαστον ἔτος ἐπὶ δεκαπενθήμερον ὑφ' ἑνὸς ἀνωτέρου ἀξιωματικοῦ τεσσάρων βοηθῶν καὶ τοῦ ἀναγκαίου ἀριθμοῦ τῶν ὑπαξιωματικῶν.

— Κατὰ τὸν παρελθόντα μῆνα Ἀπρίλιον ἀπέθανον ἐν τῷ βουλγαρικῷ στρατῷ ἐκ διαφόρων ἀσθενειῶν ἐν συνόλῳ 62 στρατιῶται.

— Ἐκ Βελιγραδίου ἀφίκοντο εἰς Ρουστσούκιον 35 οἰκογένειαι μωαμεθανικαὶ πρόσφυγες ἐκ Βοσνίας. Αὗται ἀριθμοῦσαι 140 ἄτομα στεροῦνται τῶν πάντων. Ἡ ἐν Ρουστσουκίῳ τουρκικὴ κοινότητος ἔθεσεν αὐτοὺς εἰς διάφορα Τζαμία καὶ σχολεῖα ὅπου μετὰ δυσκολίας τρέφωνται

Περιμένεται χρηματικὴ βοήθεια ἐκ Κ)πόλεως πρὸς ἀποστολὴν αὐτῶν ἐκεῖ

Ο ΕΛΛΗΝ ΒΑΣΙΛΟΠΑΙΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ.

Τὴν παρελθοῦσαν Τετάρτην (10) ὁ βασιλόπαις Γεώργιος ἀπεβιβάσθη εἰς Λιβερβοὺλ γενόμενος δεκτὸς ἐνθουσιωδῶς ὑπό τε τοῦ πλήθους ἐπευφημοῦντος αὐτὸν καὶ τῶν ἐγκρίτων μελῶν τῆς ἑλλην. καροικίας προεξαρχόντων τοῦ κ. πρέσβεως Γενναδίου καὶ τοῦ ἀρχιμανδρίτου κ. Ζερβοῦ. Ὑπὲρ τοῦ ἐρατεινοῦ καὶ τοῦ συμπ θοῦς πρίγκηπος Γεωργίου ἐνθουσιώδη καὶ συμπαθητικὰ ἄρθρα αφιεροῦσιν αἱ Ἀμερικανικαὶ ἐφημερίδες κατὰ την ἐκεῖ διαμονήν του. καὶ αἱ μὲν παραβάλλουσαι μὲ τοὺς ἀρχαίους ἥρωας θαυμάζουσι τήν ρωμαντικότητα καὶ τὸ γιγαντιαῖον καὶ ἀθλητικὸν αὐτοῦ παράστημα, αἱ δὲ ὡς ἐκ τῶν φυσικῶν καὶ ἐπικτήτων αὐτοῦ προτερημάτων συγχέουσι πρὸς τὸν μέλλοντα διάδοχον τοῦ ἑλλην. θρόνου καὶ ἀποκαλοῦσι τὸν μέλλοντα ἄνακτα τοῦ ἑλλην. λαοῦ. Ἅπασαι δὲ ἐν γένει ἐξαίρουσι τὴν ἀφέλειαν καὶ ἀβρότητα τῶν τρόπων μεθ' ὧν διηγεῖται τὸ ἐν Ἰαπωνίᾳ κατόρθωμα, καίτοι λέγουσιν ὅτι εἰς τοὺς διαφόρους ἀνταποκριτὰς τῶν ἐφημερίδων ἀρνεῖται νὰ ὁμιλῇ περὶ αὐτοῦ ἕνα μὴ ἐκληφθῇ περιαυτολογῶν. «Ἂν σκοπεύητε, ἔλεγε να γραψητε τι περὶ τῶν ἐν Ἰαπωνίᾳ εἰπῆτε σᾶς παρακαλῶ, ὅτι δὲν ἀπήντησα εἰς τὰς ἐρωτήσεις σας, διότι τῇ ἀληθείᾳ δὲν εὐχαριστοῦμαι νὰ ὁμιλῶ περὶ τοῦ ἑαυτοῦ μου». Εἰς δὲ τοὺς ἀποτείνοντας τὴν ἐρώτησιν: τὶ σκέπτεσθε περὶ τῆς Ἀμερικῆς, ἀπήντησε ἐν ὀλίγοις ὅτι „ἡ Ἀμερικὴ μοῦ φαίνεται λίαν πρακτικὴ χωρα. Ἄλλως τε δὲν δύναμαι νὰ ἐπιφέρω ὀρθὴν περὶ αὐτῆς ἰδέαν καθόσον εἶδον μόνον τὸ δυτικὸν αὐτῆς μέρος". Τοιαῦτα ἐνὶ λόγῳ καὶ ἔτι πλείονα γράφει περὶ τοῦ περιλημμένου ἡμῶν βασιλόπαιδος ὁ ἀμερικανικὸς τύπος ἐξαίρει δὲ ἐν γένει τὸ εὐπροσήγορον τοῦ ὕφους του, τὴν εὐθύτητα τοῦ χαρακτῆρος του, πρὸ παντὸς δὲ τὴν δίψαν τοῦ μανθάνειν ὅ,τι ὠφέλιμον ὅπως χρησιμεύσῃ, ὡς ὁ ἴδιος ἐπρόσθεσε μίαν ἡμέραν, εἰς τὴν φιλτάτην αὐτοῦ πατρίδα. Εἴθε!

ΚΡΗΤΙΚΑ

Παρὰ τὰς διαβεβαιώσεις τῶν ἐν Κων)πόλει Τουρκικῶν ἐφημερίδων ὅτι ἡ ἐν Κρήτῃ κατάστασις διατελεῖ οὖσα ἀπὸ πολλοῦ εὐάρεστος διαβιβάζονται ἡμῖν ἐκεῖθεν ἀπροσδόκητα ἀληθῶς ἐγκλήματα ἀποδεικνύοντα ὅτι μακρὰν εἰσέτι ἀπέχει ἡ κατεύνασις τῶν πνευμάτων ἐν Κρήτῃ καὶ ἡ ἀποκατάστασις τῆς τάξεως. Τὸ παράδοξον δὲ εἶναι ὅτι πολλοὶ ὀθωμανοὶ ἐν τῇ νήσῳ ἵνα ἀποδείξωσιν τῇ Πύλῃ ἀνίκανον τὸν Τζεβὰτ πασᾶν πρὸς ἀποκατάστασιν τῆς τάξεως καὶ ἡσυχίας ἀπετέλεσαν εὐρεῖαν συνωμοσίαν ἀντιπράττουσαν κατ' αὐτοῦ, οἱ ὀπαδοὶ τῆς ὁποίας διενεργοῦσα φόνους καὶ ἐγκλήματα ἵνα ἐπιτύχωσι τὴν ἀνάκλησίν του. Ἐσχάτως μάλιστα ἐν τῇ ἐπαρχίᾳ Μυλοποτάμου, ἔξωθι τῆς Ρεθύμνης, εἰς τὰ πρόθυρα τῶν Χανίων καὶ εἰς ἄλλα τῆς νήσου μέρη εὑρέθησαν οἰκτρῶς φονευμένοι πολλοὶ Χριστιανοί, ὑποπεσόντες ὡς ἐβεβαιώθη εἰς ἔνεδραν Τούρκων. Τὸ γεγονὸς προὐκάλεσε γενικὸν ἀναβρασμὸν τῶν κατοίκων. οἱ δὲ χριστιανοὶ τῆς Ρεθύμνης παραλαβόντες ἕνα τῶν ἔξωθι τῆς πόλεως φονευθέντων Χριστιανῶν ἐπὶ νεκροκραβάτου περιήγαγον ἐν διαδηλώσει εἰς ἅπαντα τὰ αὐτόθι ὑποπροξενεῖα, συνεπείᾳ δὲ τούτου καὶ ἄλλων ὡν κατοίκων παραστάσεων οἱ διπλωματικοὶ πράκτορες τῶν ξένων ἐν τῇ νήσῳ δυνάμεων ἐποιήσαντο ἐντόνους πρὸς τὸν Τζεβὰτ παραστάσεις, ὅστις ἐπεβεβαίωσε τὸ περὶ ἀνακαλύψεως συνωμωσίας ζήτημα ἀντενεργούσης αὐτῷ πρὸς ἐπιτυχίαν τῆς ἀνακλήσεώς του.

Οἱ Κρῆτες μνηόντες ταῦτα παρὰ τῶν προξένων ἐπέδωκαν ἀναφορὰν τῷ ἐν Χανίοις ἀντιπροσώπῳ τῆς Ἀνάσσης τῆς Ἀγγλίας, ἥτις καὶ μόνη πρὸς ἐκπλήρωσιν τῶν προαιωνίων πόθων τῶν Κρητῶν ἀνθίσταται, φέρουσαν χιλιάδας ὑπογραφῶν, δι' ἧς δηλοῦσιν ὅτι ἐπειδὴ διατρέχει τὸν ἔσχατον τῶν κινδύνων ἡ ζωὴ ἡ τιμὴ καὶ ἡ περιουσία αὐτῶν, ἀναγκάζονται νὰ λάβωσι τὰ ὅπλα πρὸς ὑπεράσπισιν τῶν δικαίων αὐτῶν. Ἡ Ἀγγλικὴ κυβέρνησις λαβοῦσα ὑπ' ὄψει τὰ δίκαια τῶν Κρητῶν παράπονα παρέστησε τῷ ἐν Λονδίνῳ Τουρκῷ πρεσβευτῇ τὴν ἀνάγκην λήψεως συντόνων μέτρων πρὸς περιφρούρησιν τῶν δικαίων τῶν Χριστιανῶν τῆς νήσου κατοίκων. Ἀλλ' ἡ Υ. Πύλη λαβοῦσα γνῶσιν τῆς ἀναφορᾶς καὶ τῶν παραστάσεων τοῦ ἄγγλου ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ὑπουργοῦ ἔσπευσε νὰ διαψεύσῃ πάντα ταῦτα ὡς ἀνυπόστατα. Κατόπιν ὅμως τῶν ψευδῶν διαδόσεων τούτων οἱ χριστιανοὶ τῆς Ρεθύμνης συσκεφθέντες προέβησαν εἰς τὴν ἐκλογὴν εἰκοσαμελοῦς ἐπιτροπῆς ἥτις ἀπέστειλε τῷ Σουλτάνῳ τηλεγράφημα ἐκδηλοῦσα τὴν ἀπελπισίαν τοῦ χριστιανικοῦ πληθυσμοῦ τῶν κατοίκων Ρεθύμνης. καὶ τῷ Τζεβὰτ πασᾷ παριστάνουσα τὴν οἰκτρὸν του μέλλοντος Ρεθύμνης κατάστασιν καὶ τὸν παροξυσμὸν τοῦ χριστιανικοῦ πληρώματος ὡς ἐκ τῶν συνεχῶν ὀλοφυρμῶν καὶ μάλιστα γινομένων ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον ὑπὸ τῶν ὀργάνων τῆς ἐξουσίας ὑπὸ τὰ τείχη τῆς πολεως. Καὶ ἡ μὲν ἀπάντησις ἀμφοτέρων ἀγνοεῖται; αὕτη, δὲ ἐν γένει ἡ ἐν τῇ πολυπαθεστάτῃ νήσῳ κατάστασις ὑπὲρ τῆς βελτιώσεως τῆς ὁποίας εὐχόμεθα νυχθημερὸν τῷ Παναγάθῳ.

Η ΚΛΕΙΣ ΤΩΝ ΟΝΕΙΡΩΝ

Καθ' ὅλας τὰς ἐποχὰς ἀπὸ τοῦ Ἰωσήφ, υἱοῦ τοῦ Ἰακώβ, καὶ τοῦ Δανιήλ, τὸ ὄνειρον ἀπησχόλησε τὸν κόσμον καὶ συχνάκις ἐντυπώσεις ἐνυπνίων σχετιζομένων πρὸς παρωχημένα ἢ σύγχρονα γεγονότα ἔδωσαν χώραν εἰς ἀποφάσεις καὶ περὶ αὐτῆς τῆς τύχης τῶν ἐθνῶν Μολονότι δὲν διατελοῦμεν καὶ σήμερον ὑπὸ τὰς αὐτὰς περιστάσεις, ἐν τούτοις τὰ φαινόμενα τοῦ ὕπνου δὲν ἀπασχολοῦσιν ὀλιγώτερον ἡμᾶς ἢ τοὺς προγόνους ἡμῶν, συχνὰ δὲ διερωτωμεθα μετ' ἀγωνίας πῶς καὶ διατὶ τὸ ὄνειρον ἔρχεται νὰ παρεμβαίνῃ εἰς τὸν ὕπνον ἡμῶν καὶ κατά τινα περίεργον καὶ ἀνεξήγητον τρόπον ὁ ἀόρανὴς ἡμῶν ἐγκέφαλος δέχεται ἐντυπώσεις περὶ γεγονότων, πολλάκις ἀσυναρτήτων καὶ ἀκόμη διατὶ ὁ φρικωδὴς καταθλιπτικὸς Ἐφιάλτης προσβάλλει ἡμᾶς, βωβοὺς ἀρώνους καὶ ὑπὸ ἱδρῶτος περιλουομένους:

Ἐκ τῶν περὶ τούτου θεωριῶν, πρὸς ἐξήγησιν τοῦ ὀνείρου, οὐδεμία, ἄλλων παρουσιάζει τὸ ἐνδιαφέρον τῆς συντόμου ἀλλὰ σοφῆς πραγματείας Yves Delade τελευταίως δημοσιευθείσης ἔν τινι ἐπιστημονικῇ ἐπιθεωρήσει. Ἰδοὺ ἡ ἐξήγησις ἣν ὁ εἰρημένος παρατηρητὴς οἰδει ἐπὶ τῇ βάσει βαθείας μελετης τοῦ ἐν λόγῳ φαινομένου.

Ἡ ζωὴ ἀποτελεῖται ἐξ ἐντυπώσεων, βραδειῶν παρά τισι, ὁρμητικῶν παρ' ἄλλοις, αἵτινες ἐγκαθίστανται καὶ ἐμφωλεύουσιν ἐν τῷ ἐγκεφάλῳ, ὅστις εἶναι ἡ ἕδρα τῆς σκέψεως. Ἑκάστη ἐντύπωσις συνοδεύεται ὑπὸ ἐνεργείας κατὰ τὸ μᾶλλον ἢ ἧττον μεγάλη, ἀναλόγως πρὸς τὴν ἀξίαν ἣν τῷ ἀποδίδομεν, ἐν τῷ ἐγκεφάλῳ ὁ ἀναπτυσσεται ἐαν δὲν παρακωλύεται ὑπὸ ἄλλης συγχρόνου ἀσχολίας. Εἶναι λοιπὸν γεγονὸς «σύνηθες ἡμῖν ὥστε ἐντυπωσεις περιελθοῦσαι εἰς τὴν αἴσθησιν πρὶν ἢ ἀναπτυχθῶσιν ἐκδιωκονται ὑπὸ ἄλλων ἐπερχομενων καὶ ἀσχολουσῶν ἡμᾶς. Καθ' ἑκάστην χιλιαδες ἐντυπωσεων περιέρχονται εἰς λήθην, ἀλλὰ κατὰ τὴν ὥραν τοῦ ὕπνου, απαλλασσομεναι τοῦ βαρους νέων ἐντυπωσεων, ἐπανερχονται ἐπαναλαμβάνουσαι τὴν διακοπεῖσαν ἀνάπτυξίν των. Αἱ κατὰ τὴν ἡμέραν λησμονηθεῖσαι ἐντυπωσεις, ὧν ἡ ἀρχικὴ ἐνέργεια διατηρεῖται ἀκεραία δεσπόζουσι τῆς νυκτερινῆς ἡμῶν σκέψεως.

Ἐκ τῆς ἐπαγωγοῦ ταύτης ἐξηγήσεως τῶν ἐνυπνίων φαινομένων ποριζόμεθα φυσικῶς τὸν ἑξῆς νόμον ὅλως ἀντιτιθέμενον ἐκ πρωτης ὄψεως εἰς τὰς περὶ τούτου ἰδέας ἡμῶν, ὁηλαδὴ οτι ὀνειρευόμεθα οὐχὶ περὶ πραγμάτων ατινα ἀπησχόλησαν ἡμᾶς κατὰ τὴν ἡμεραν, ἀλλὰ περὶ ἐκείνων ὧν αἱ ἐντυπωσεις ἀπεκρουσθησαν ἢ ἠμελωθησαν κατὰ τὰς ὥρας τῆς ἐγρηγόρσεως.

οὗτον σμμεῖον. Ποῦ εἶνε ὁ Ἰβὰν Πετρώφ;

Οὐδεὶς ἀπήντησε:

— Παιδιά, σᾶς ἐρωτῶ μὲ τὰ σωστά μου· γνωρίζετε καλῶς ὅτι εἶμαι εἰλικρινὴς φίλος καὶ ὅτι σᾶς συγχωρῶ πολλὰ πράγματα, διὰ τὰ ὁποῖα ἄλλος θὰ ἐζήτει πολλὰ περισσότερα. Ἀλλὰ σήμερον ἀλλάζει τὸ πρᾶγμα· πιστεύω ὅτι δὲν θέλετε ριφθῇ εἰς τὸν λάκκον κρύπτοντες τὸν Ἰβὰν Πέτρωφ.
Θὰ σᾶς συλλάβω ὅλους καὶ ἠξεύρετε ὅτι πολλοὶ ἐξ ὑμῶν ἔχουσιν ἀνοικτοὺς λογαριασμοὺς μὲ τὴν ἀστυνομίαν. Ποῦ εἶνε λοιπὸν ὁ Πέτρωφ;

— Ἐδῶ· ἠκούσθη μία φωνή.

— Τότε λοιπὸν ἐλθὲ πλησίον, νέε μου φίλε. Λέγουσιν ὅτι εἶσαι πολὺ συμπαθὴς. Ἀκούεις ἐκεῖ νὰ κλέψῃ κοζακικὸν ἵππον πρό τῶν αὐτοκρατορικῶν ἀνακτόρων! Ἡ ὑπόθεσις ἀξίζει νὰ σὲ ἀφήσω νὰ φύγῃς, ἀλλ' ὁ αὐτοκράτωρ θέλει νὰ σὲ γνωρίσῃ προσωπικῶς· ἐκ σεβασμοῦ πρὸς τὴν ἀνωτέραν διαταγὴν θὰ μοὶ ἐπιτρέψῃς νὰ σὲ περιβάλλω διὰ τῶν κοσμημάτων· λέγων δὲ ταῦτα ὁ ὑπαστυνόμος περιέβαλε τοὺς πόδας καὶ τὰς χεῖρας τοῦ Ἰβὰν Πέτρωφ πέδας.

—Ὦ, ἐδῶ πίνεται ὁ καμπανίτης· δὲν μὲ δίδετε νὰ δοκιμάσω τὴν ποιότητα;

Ὁ ὑπαστυνόμος ἐκένωσεν ἓν ποτήριον πλῆρες καμπανίτου.

— Ἔχετε εἰς τὸν λογαριασμόν· ἀλλὰ πίνω ἓν μόνον ποτήριον θὰ ἔχανον τὴν ἰσορροπίαν· ὥστε πίνω ἀκόμη ἓν ποτήριον εἰς ὑγείαν σας· τὸ τρίτον ποτήριον τὸ πίνω εἰς δόξαν τῆς ἁγίας Τριάδος. Ἄ, Μακάρωφ σὺ καὶ ὁ ἐξάδελφός ἐπίσης πρέπει νὰ μὲ συνοδεύσητε.

Ὁ Μακάρωφ κατεταράχθη, πλησιάσας δὲ τὸν ὑπαστυνόμον ἔθηκεν εἰς τὰς χεῖρας αὐτοῦ δέμα κιτρίνων. Ὁ ὑπαστυνόμος ἔκρυψε λίαν ἐπιτηδείως τὸ δέμα καὶ ἤγειρε κατόπιν τοὺς ὤμους λέγων:

— Ἀδύνατον, ἀγαπητὲ Μακαρωφ· γνωρίζεις ὅτι εἴμεθα φίλοι καὶ ὅτι εἶμαι ἕτοιμος νὰ σὲ ὑπηρετήσω ἀλλ' ἐπὶ τοῦ παρόντος τοῦτο εἶνε ἀδύνατον· ὁ στρατηγὸς μὲ διέταξεν ὅπως σᾶς ὁδηγήσω πλησίον του. Ἐπειδὴ τὸ ὡμάτιον ἔχει τέσσαρας γωνίας πίνω τὸ τέταρτον ποτήριον εἰς ὑγείαν σας!

— Τί ζητεῖ παρ' ἐμοῦ ὁ Γσαλαχώφ; ἠρώτησεν ὁ Μακάρωφ.

— Παλαιὰς ἱστορίας τοῦ παιχνιδιοῦ· αὐτὸς ὁ αὐτοκράτωρ ἔμαθε κάτι τι.

Ὁ Μακάρωφ ἔθηκεν ἕτερον δέμα εἰς τὰς χεῖρας τοῦ λοχαγοῦ.

— Δὲν δύναμαι νὰ ἔλθω μεθ' ὑμῶν· εἴπατε ὅτι δὲν μὲ εὕρετε.

Ταῦτα ἔλεγε χαμηλοφώνως πρὸς τὸν ὑπαστυνόμον, καθ' ἑαυτὸν δὲ ἐσκέπτετο.

— Νὰ μέ διαφύγῃ ἡ εὐκαιρία ὅπως ἴδω τὴν Νατάσαν;

— Γενοῦ φρόνιμος, ἀγαπητὲ Μακάρωφ, εἶπεν ὁ ὑπαστυνόμος κρύπτων τὰ χρήματα εἰς τὰ θυλάκιά του. Μὲ γνωρίζεις ὅταν λέγω δὲν γίνεται, δὲν γίνεται πρέπει νὰ σὲ ὁδηγήσω παρὰ τῷ στρατηγῷ καὶ μάλιστα τὴν στιγμὴν ταύτην. Ὁ αὐτοκράτωρ διατάττει, νὰ σὲ εὕρω, πρέπει λοιπὸν νὰ σὲ εὕρω κατόπιν βλέπομεν τὶ θὰ γείνῃ διὰ σέ.

(Ἀκολουθεῖ).

Εἰδήσεις.

— Κατά τινα στατιστικὴν τῆν «Ταρίκ» τὸ παρελθὸν ἔτος ἀπὸ τὸν μῆνα Ἰαννουάριον μέχρι τέλους Ἰουνίου ἐκ τῆς τουρκικῆς Αὐτοκρατορίας ἐγίνετο ἐξαγωγὴ σίτου δὶ Ἀγγλίαν ἀξίας λ.τ. 135,316 Κατὰ τὴν ἰδίαν δὲ περίοδον ἐ. ἔτους ἐξαγωγὴ ἐγέ-. ν'το ἀξίας λ. τ. 245.486 ἄτοι πλεόνασμα λ. τ. 111.170.

— Πᾶσαι αἱ Εὐρωπαϊκαὶ ἐφημερίδες διμοσιεύουσι τηλεγράφημα ἐξ Ἀθηνῶν, καθ' ὃ ὁ γάμος τοῦ Τζάρεβιτζ μετὰ τῆς βασιλόπαιδος Μαρίας τῆς Ἑλλάδος εἶναι γεγονὸς ἀποφασισμένον.

Οἱ ἀρραβῶνες γενήσονται ἐπισήμως ἅμα τῇ εἰς Πετρούπολιν ἐπιστροφῇ τοῦ Τζάριβιτζ.

Ἡ βασιλόπαις Μαρία ἄγει τὸ δέκατον ἔβδομον ἔτος.

— Ὁ αὐτοκράτωρ Φραγκίσκος Ἰωσὴφ θὰ συνοδεύσῃ τὴν αὐτοκράτειραν Ἐλισσάβετ κατὰ τῆν διαμονήν της ἐν Κερκύρᾳ καὶ κατὰ τὸ τέλος τοῦ προσεχοῦς φθινοπώρου ὁ αὐτοκράτωρ ἐπισκεφθήσεται τὴν νέαν ἔπαυλιν, ἣτις ἀνηγέρθη ἐν τῇ εἰρημένῃ νήσῳ διὰ τὴν αὐτοκράτειραν Ἐλισάβετ.

— Σύγκρουσις ἔλαβε χήραν ἐν τῇ Δουνάβει μεταξὺ τῶν ἀτμοπλοίων «Βουλγαρία» τῆς ρωσσικῆς ἑταιρίας Γκάγκαριν καὶ Ἑλληνικοῦ οὗ τὸ ὄνομα δὲν ἀναφέρεται. Ἡ «Βουλγαρία» ὑπέστη σπουδαίας ζημίας.

— Ἡ προχθὲς λαβοῦσα ἐν Σαϊντ Μανδὲ τῆς Γαλλίας σιδηροδρομικὴ σύγκρουσις φαίνεται ὅτι εἶναι ὅσον καὶ ἐκείνη τοῦ Μενχενστεῖν τῆς Ἑλβετίας. Μέχρι τοῦδε ἀνευρέθησαν 50 νεκροὶ καὶ περὶ τοὺς 100 πληγωμένοι.

— Ὁ Γερμανικὸς «Μηνύτωρ» ἀγγέλλει ὅτι ὁ αὐτοκράτωρ Γουλιέλμος τὴν 23 Ἰουλίου (ε. ν.) τὸ ἐσπέρας ὠλισθήσας ἐπὶ τοῦ ὑγροῦ καταστρώματος τοῦ «Χοεντζόλερν» ἔπεσε καὶ ἐπληγώθη ἐλαφρῶς τὸ δεξιὸν γόνυ. Ἡ κνήμη ἔχει ἀνάγκην περιποιήσεως ἀλλ' ἡ ἐν γένει κατάστασις τοῦ αὐτοκράτορος εἶναι καλή. Ὁ αὐτοκράτωρ παρεκάθησεν ἐν τῷ κοινῷ δείπνῳ ἐπὶ τοῦ καταστρώματος τοῦ «Χοενζόλερν».

— Οἱ σοσιαλισταί, οἱ μὲ ἄλλας λέξεις κοινωνισταὶ ἤρξαντο καθιεροῦντες ἐμπράκτως τὰς δοξασίας των.

Ἀπόδειξις ὁ κ. Σίνζερ βουλευτὴς εἰς τὸ Γερμανικὸν κοινοβούλιον ὅστις ἐδωρήσατο ἅπασαν τὴν περιουσίαν του εἰς τὸ κόμμα. Ὁ βουλευτὴς οὗτος εἶναι ἰδιοκτήτης μεγάλου βιομηχανικοῦ οἴκου ἐν Βερολίνῳ κέκτηται δ' ἑκατομύρια. Ἐκ τῆς περιουσίας του θὰ κρατήσῃ μικρὸν ποσὸν διὰ τὰς προσωπικὰς του ἀνάγκας.

Ἕτερος μυστηριώδης δωρητής, ὑπὸ τὸ ψευδώνυμον τοῦ Βερθέρου, κατέθηκεν εἰς τὸ ταμεῖον τῆς αὐτῆς μερίδος 3,000 μαρκῶν· Ὑποτίθεται ὅτι εἶναι πλούσιός τις τραπεζίτης τοῦ Βερολίνου. Ἕτερος ἀνώνυμος ὅστις αὐτονομάζεται „ὁ ἐν τῇ σελήνῃ ἄνθρωπος», ἀποστέλλει τακτικῶς ἀρκετὰ ὑψηλὴν συνεισφοράν κατέστη παροιμιάδης ἐν τῷ κόμματι.

ΠΕΡΙΕΡΓΑ.

Ἓν πρωτότυπον δουκάτον. — Τοῦτο εἶναι τὸ μικρὸν δουκάτον τοῦ Γόθα ἐν Γερμανίᾳ.

Τελευταῖον ἡ Δίαιτα αὐτοῦ λαμβάνουσα ὑπ' ὄψει τὸ ἀνθηρὸν τῆς οἰκονομικῆς καταστάσεως τοῦ μικροῦ κράτους ἀπεφάσισε τὴν ἐπὶ τρεῖς μῆνας κατήργησιν παντὸς φόρου.

Συγχρόνως διὰ διατάγματος ἐπιβάλλεται πρόστιμον 30 μαρκῶν εἰς πάντα νέον ἢ νέαν οἵτινες συχνάζουσιν εἰς χορούς ἢ καπηλεῖα. Ὡς νέους ἐννοεῖ τοὺς ὀλιγώτερον τῶν 17 ἐτῶν νεανίας καὶ τὰς ὀλιγώτερον τῶν 15 ἐτῶν νεάνιδας.

ΔΙΑ ΤΟΥΣ ΚΛΕΙΔΟΚΥΜΒΑΛΙΖΟΝΤΑΣ

Διηγοῦνται τὸ ἑξῆς ἀνέκδοτον τοῦ περιφήμου μουσικοῦ Μοζάρτ.

Διέμεινέ ποτε ἐν οἰκίᾳ τινί ἔνθα ἠκροάσατο πιανιστὴν τινα παίζοντα κατὰ τρόπον φαίνεται: σπαραξήκοον.

Διαρκοῦντος τοῦ γεύματος ἠρωτήθη παρά τινος πῶς εὗρε τὸν τρόπον τοῦ παίζειν τοῦ ἐν λόγῳ κλειδοκυμβαλιστοῦ.

— Παίζει ἀπολύτως κατὰ τρόπον εὐαγγελικόν, ἀπήντησεν ὁ Μοζάρτ.

— Πῶς τοῦτο;

— Ἡ ἀριστερὰ του χεῖρ ἀγνοεῖ ἐντελῶς τί πράττει ἡ δεξιά του ἀπήντησεν ὁ μέγας μουσικός.

ΑΓΓΕΛΙΑΙ.

ΖΑΡΙΦΕΙΑ ΔΙΔΑΣΚΑΛΕΙΑ

Τὰ ἐν Φιλιππουπόλει Ζαρίφεια Διδασκαλεῖα λειτουργοῦντα τακτικῶς ἐπὶ τῇ βάσει τελείου καὶ ἀνελλιποῦς συστήματος γυμνασιακῆς παιδεύσεως ἀμφοτέρων τῶν φύλων, ἀνεγνωρισμένα δ' ὄντα ἀπὸ ἑξαετίας ὑπό τε τοῦ ἐν Ἀθήναις ἐθνικοῦ πανεπιστημίου καὶ τῶν ἐν Εὐρώπῃ ὡς γυμνάσιον ἰσότιμον τοῖς ἐν Ἑλλάδι, τελείως κατὰ πάντα κατηρτισμένα καὶ διδακτικοῦ προσωπικοῦ δεδοκιμασμένης ἱκανότητος εὐμοιροῦντα, προθύμως προσφέρουσι καὶ ἐπὶ τῷ ἐπιόντι σχολικῷ ἔτει τὰς ἐκπαιδευτικὰς αὐτῶν ἐνεργείας πᾶσι τοῖς ὁμογενέσι, τοῖς ἐπιθυμοῦσιν ὑπὲρ τῶν ἑαυτῶν τέκνων ὑγιᾶ καὶ ἀκραιφνῆ πνευματικὴν τροφὴν καὶ παιδείαν.

Ἐν τοῖς προσηρτημένοις ἑκατέρῳ τῶν Γυμνασίων οἰκοτροφείοις προσλαμβάνονται νέοι καὶ νεάνιδες ἐπὶ ἀποτίσει 25 λιρῶν ὀθωμ. ἐτησίως προκαταβαλλομένων, ἀπολαύοντες ἀντὶ τούτου διδασκαλίας, τροφῆς, κατοικίας, θερμάνσεως, πλύσεως καὶ φωτισμοῦ. Συνεχὴς καὶ σύντονος ἐπιμέλεια γίνεται ὑπὸ τῆς διευθύνσεως τῶν οἰκοτροφείων πρὸς ἀνάπτυξιν καὶ ἐπίρρωσιν τῶν ἀρετῶν τῆς ἐπιμελείας καὶ ἠθικῆς τάξεως καὶ πρὸς ἀκριβῆ ἐφαρμογὴν πάντων τῶν ὅρων τῆς ὑγιεινῆς καὶ εὐρώστου διαγωγῆς κατά τε τὴν τροφὴν καὶ τὴν ἄλλην δίαιταν, διηνεκὴς δὲ διενεργεῖται εἰδικὴ ἐποπτεία καὶ ἔλεγχος ὑπό τε τοῦ διευθυντοῦ τῶν Ζαριφείων καὶ τῆς ἐπιτετραμμένης ταῦτα ἀξιοτίμου ἐφορίας καὶ κοσμητείας.

Οἱ θέλοντες εἰδικωτέρας εἰδήσεις ἀποταθήτωσαν πρὸς τὴν ἱερὰν Ἑλληνικὴν Μητρόπολιν Φιππουπόλεως ἢ πρὸς τὴν διεύθυνσιν τῶν Ζαριφείων.

Ἐν Φιλιππουπόλει, τῇ 10 Ἰουλίου 1891.

Ὁ Διευθυντὴς τῶν Ζαρ. Διδασκαλείων καὶ Γυμνασιάρχης

Α. Ζαμαρίας.

Ὁ κύριος Χ'' Πανάκος Καραβατάκης ἀπὸ τῆς 1 προσεχοῦς Ὀκτωβρίου ἐνοικιάζει τὸ ὑπ' ἀριθμ. 565 ἐν τῷ πρώτῳ τμήματι παρὰ τὴν οἰκίαν τῶν υἱῶν Παράσχου γνωστὸν αὐτοῦ κατάστημα ὡς καὶ τὸ ἐκτὸς τῆς πόλεως ἀπέναντι τοῦ παραθαλασσίου δημαρχιακοῦ κήπου μετὰ ἢ ἄνευ ἐπίπλων εἰς τιμὰς μετρίας.

Ἐν Βάρνῃ τῇ 6 Ἰουλίου 1891.

3—4

ΜΟΝΑΔΙΚΗ ΕΥΚΑΙΡΙΑ.

Τὴν προσεχῆ Κυριακὴν μοναδικὴ δίδοται εὐκαιρία τῷ σεβ. τῆς πόλεως ἡμῶν κοινῷ πρὸς τέρψιν τῶν μονοτόνων καὶ μελαγχολικῶν αὐτοῦ στιγμῶν ἐν τῷ παραθαλασσίῳ δημαρχειακῷ κήπῳ ἔνθα ὑπὸ τὴν μυροβόλον θαλασσίαν αὔραν καὶ τὰ φαιδρὰ κελαδήματα τῶν πτηνῶν παιανίσει ἡ στρατιωτικὴ μουσικὴ ἀπὸ τῆς 5—10-ης ὥρας μ.μ.

ΜΑΘΗΜΑΤΑ ΜΟΥΣΙΚΗΣ

Ὁ κ. Θ. Σ. Θεοφάνης λαμβάνει τὴν τιμὴν νὰ ἀναγγείλῃ εἰς τὸ Κοινὸν τῆς πόλεως ἡμῶν ὅτι ἀναδέχεται νὰ διδάξῃ κλειδοκύμβαλον, κιθάραν, πλαγίαυλον καὶ φωνητικὴν μουσικήν.

„Η ΑΜΕΡΙΚΗ"

Τὸ γνωστὸν τοῦτο ἐν Πύργῳ κατὰ τὴν ὁδὸν «Ἀλεξαντρόβσκα» καὶ ὑπ' ἀριθμὸν 187 ξενοδοχεῖον, κείμενον ἔναντι τῆς οἰκίας Α. Πρεζέντη ἔνθα ἡ Α. Β. Υ. ὁ Ἡγεμὼν κατὰ τὰς ἐν Πύργῳ ἐπισκέψεις του διαμένει, διευθύνεται ὑπὸ τοῦ κ. Κριεζῆ Ἀθανασίου ὅστις ὑπισχνεῖται εἰς τοὺς πολυαρίθμους αὐτοῦ πελάτας καὶ πρὸς πάντα ἐν γένει ἐκεῖ μεταβαίνοντα ξένον σπανίαν καὶ μοναδικὴν ἐν πᾶσι καθαριότητα, περιποίησιν καὶ προθυμοτάτην ὑπηρεσίαν.

Ἡ «Ὀδησσὸς» συνιστᾷ αὐτὸ ὡς τοιοῦτον καὶ ἰδιαιτέρως.

Τὸ ὑπὸ βουλγαρικὴν σημαίαν ἀτμόπλοιον «Φερδινάνδος Α-ος» διοικούμενον ὑπὸ τοῦ πλοιάρχου Α. Ζερβοῦ ἀναχωρεῖ ἐκ Πύργου δὶς τῆς ἑβδομάδος: ἤτοι Τρίτην πρωΐαν ὥραν 9-ην εὐρωπ. καὶ Παρασκευὴν πρωΐαν ὥραν 9-ην μετὰ προσεγγίσεως εἰς Ἀγχίαλον, Βάρναν, Βαλτσίκιον καὶ Καβάρναν.

Ἐκ Βάρνης ἀναχωρεῖ διὰ Βαλτσίκιον, Καβάρνην, ἑκάστην Τρίτην καὶ Παρασκευὴν 6-ην ὥραν. ἑσπέρας.

Ἐκ Βάρνης διὰ Ἀγχίαλον, Πύργον, ἑκάστην Τετάρτην καὶ Σάββατον 1-ην Μ. Μ.

15 Ἰουλίου 1891.

Ἐκ τοῦ Πρακτορείου.

ΤΟΙΣ ΓΟΝΕΥΣΙ ΚΑΙ ΚΗΔΕΜΟΣΙΝ

Ἀγγέλλεται ὅτι ὁ κ. Χ. Α. Λαμπρίδης ἀπὸ τοῦ προσεχοῦς Σεπτεμβρίου ἀναλαμβάνει οἰκιακὰς παραδόσεις ὑπισχνούμενος ἀνελλιπῆ καὶ εὐσυνείδητον διδασκαλίαν ἑλληνικῶν, μαθηματικῶν καὶ λατινικῶν μαθημάτων·

Οἱ βουλόμενοι ἀποταθήτωσαν εἰς τὴν ἐν τῷ 1 τμήματι ὑπ' ἀριθμὸν 427 οἰκίαν αὐτοῦ.

PHOENIX

Ἀσφαλιστικὴ Ἑταιρία κατὰ τῆς πυρκαϊᾶς ἱδρυθεῖσα ἐν Λονδίνῳ ἐνέτει 1782.

Λειτουργοῦσα ἐν Βουλγαρίᾳ ὑπὸ ἐγγύησιν κατατεθειμένην ἐν τῇ Ἐθν. Βουλγ. Τραπέζῃ.

Ἡ ἀνὰ τὴν οἰκουμένην γνωστὴ αὕτη Ἑταιρία προτιμᾶται ἕνεκα τῶν ἐλευθερίων αὐτῆς ὅρων καὶ τοῦ συστήματος ὅπως προθύμως κανονίζῃ τὰς ζημίας. Ἀσφαλίζει κατὰ πυρκαϊᾶς ἀκίνητα, κινητά, ἐμπορεύματα κτλ. ἐπὶ τῇ βάσει διατιμήσεως εἰδικῆς μετριασθείσης κατὰ τὰς τιμὰς διὰ τὴν Βουλγαρίαν.

LA FONCIÈRE

(Ἡνωμένη μετὰ τῆς Λυωνικῆς)

Ναυτικὴ Ἀσφαλιστικὴ Ἑταιρία

ΠΑΡΙΣΙΟΙ

Ἀσφαλίζει ἐναντίων τῶν θαλασσίων κινδύνων παντὸς εἴδους ἐμπορεύματα δὶ ἀτμοπλοίου ἀποστελλόμενα ἢ δὶ ἱστιοφόρου, ταχὺς κανονισμὸς τῶν ζημιῶν ὅροι συμφέροντες καὶ διατίμησις ἀσφαλίστρων πολὺ μετριασμένη.

Ἀπευθυντέον:

Τῷ Κυρίῳ **I. M. MABI** Πράκτορι

Ἐν Βάρνῃ.

Νικ. Οὐτσορμάνσκη — Βαλτσίκιον
Βασίλ. Κισσελώφ — Δοβρίτζ
Ι. Ἀμοιρᾷ Βασιλείου — Καβάρνα

Ἀρμενὰκ Δαματιὰν — Βαλτσίκιον
Ι. Ἀμοιρᾷ Βασιλείου — Καβάρνα.

(22) 2—4

Διευθυντὴς καὶ ἐκδότης Ἀναστ. Ἀθανασιάδης. Συντάκτης, Β. Ν. Γουναρόπουλος. Τύποις Βοϊνίκωφ.